

Docking Entertainment System

MCM138D

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

Руководство пользователя

Instrukcja obsługi

Užívateľský manuál

Návod na používanie

Felhasználói kézikönyv



PHILIPS

MAGYARORSZÁG

Minőségtanúsítás

A garanciajegyben feltüntetett forgalombahozó vállalat a 2/1984. (III.10.) BkM-IpM együttes rendelet értelmében tanúsítja, hogy ezen készülék megfelel a m szakai adatokban megadott értékeknek.

Figyelem! A meghibásodott készüléket – beleértve a hálózati csatlakozót is – csak szakember (szerviz) javíthatja. Ne tegye ki a készüléket esőnek nedvesség hatásának!

Garancia

A forgalombahozó vállalat a termékre 12 hónap garanciát vállal.

Névleges feszültség 220-230 V/50 Hz
Elemes m ködéshöz 1 x CR2032
Névleges frekvencia 50 Hz (vagy 50-60 Hz)

Teljesítmény
maximális 18 W
névleges < 10 W
készületi állapotban < 3 W

Érintésvédelmi osztály II.

Tömeg 6.2 kg

Befoglaló méretek
szélesség 150 mm
magasság 150 mm
mélység 220 mm

Rádiórész vételi tartomány

URH 87,5 – 108 MHz
MW 531 – 1602 KHz

Er sít rész
Kimeneti teljesítmény 2 x 15 W

ČESKA REPUBLIKÁ

Vystraha! Tento přístroj pracuje s laserovým paprskem. Při nesprávné manipulaci s přístrojem (v rozporu s tímto návodem) může dojít k nebezpečnému ozáření. Proto přístroj za chodu neotevírejte ani nesnímejte jeho kryty. Jakoukoli opravu vždy svěťte specializovanému servisu.

Nebezpečí! Při sejmutí krytů a odjištění bezpečnostních spínačů hrozí nebezpečí neviditelného laserového záření!

Chraňte se před přímým zásahem laserového paprsku.

Záruka: Pokud byste z jakéhokoli důvodu přístroj demontovali, vždy nejdříve vytáhněte sít'ovou zástrčku.

Přístroj chraňte před jakoukoli vlhkostí i před kapkami

SLOVAK REPUBLIC

Prístroj sa nesmie používať v mokrom a vlhkom prostredí! Chráňte pred striekajúcou a kvapkajúcou vodou!

CAUTION

Use of controls or adjustments or performance of procedures other than herein may result in hazardous radiation exposure or other unsafe operation.



Windows Media and the Windows logo are trademarks, or registered trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.

Русский	6
Polski	22
Česky	37
Slovensky	52
Magyar	67

Русский

Polski

Česky

Slovensky

Magyar

Všeobecné informace

Příslušenství dodávané s přístrojem	38
Pro ochranu životního prostředí	38
Informace o bezpečnosti provozu přístroje	38

Přístup

Připoje na zadní straně přístroje	40
Před použitím dálkového ovládání	40
Výměna baterie (lithium CD2032) dálkového ovladače	40

OVLÁDACÍ TLAČÍTKA

Ovládací tlačítka na přístroji a na dálkovém ovladači	41
--	----

ZÁKLADNÍ FUNKCE

Zapojení systému	42
Úspora energie: automatické přepnutí do photovostního stavu	42
Nastavení síly a charakteru zvuku	42

Ovládání disků/MP3/WMA

Reprodukce CD	43
Základní ovládání přehrávání	43
Přehrávání disku MP3/WMA	43
Různé způsoby reprodukce: SHUFFLE a REPEAT	44
Programování skladeb	44
Kontrola programu	44
Vymazání programu	44

Radiopřijímač

Ladění rozhlasových stanic	45
----------------------------------	----

ÚDRŽBA 45**HODINY/ ĚASOVĚ SPÍNAĚ**

Nastavení hodin	46
Nastavení časového spínače TIMER	46
Zapnutí a vypnutí časového spínače TIMER	46
Zapnutí a vypnutí usínací funkce SLEEP	46

DOCK

Spuštění zařízení iPod pomocí docku	47-48
Kompatibilní přehrávače iPod	
Adaptéry docku	
Spuštění zařízení iPod	
Nabíjení baterie přehrávače iPod pomocí docku	48

Odstraňování závad 49-50**Technické údaje** 51

Gratulujeme vám k nákupu a vítáme vás u společnosti Philips!

Chcete-li plně těžit z podpory, kterou nabízí společnost Philips, zaregistrujte výrobek na www.philips.com/welcome.

Přístroj odpovídá předpisům Evropského společenství o poruchách v rádiové frekvenci.

Příslušenství dodávané s přístrojem

- 2 reproduktory
- MCM138D Dálkové ovládání (s baterií)
- MW anténa
- Dockovací sada
 - 1 x dock pro Apple iPod
 - Adaptéry pro dock (4 adaptérů pro různé typy zařízení iPod)

Pro ochranu životního prostředí

Přístroj není zabalen do nadbytečných obalů. Udělali jsme všechno proto, aby obal mohl být rozdělen na tři stejnorodé materiály: lepenku (obaly), polystyrol (protinázarové vložky) a polyetylén (sáčky, ochranná fólie).

Přístroj je vyroben z takových materiálů, které je možno znovu zpracovat, jestliže demontáž vykonává speciálně vybavená odborná firma. Obalový materiál, použité baterie a už nepoužitelný přístroj vložte, prosím, podle místních předpisů a zvyklostí do nádob na odpady.

Likvidace starého produktu

Produkt je navržen a vyroben za použití velmi kvalitních materiálů a komponent, které lze recyklovat a znovu použít.

Když je k produktu připevněn symbol s přeškrtnutým košem, znamená to, že je produkt kryt evropskou směrnicí 2002/96/EC

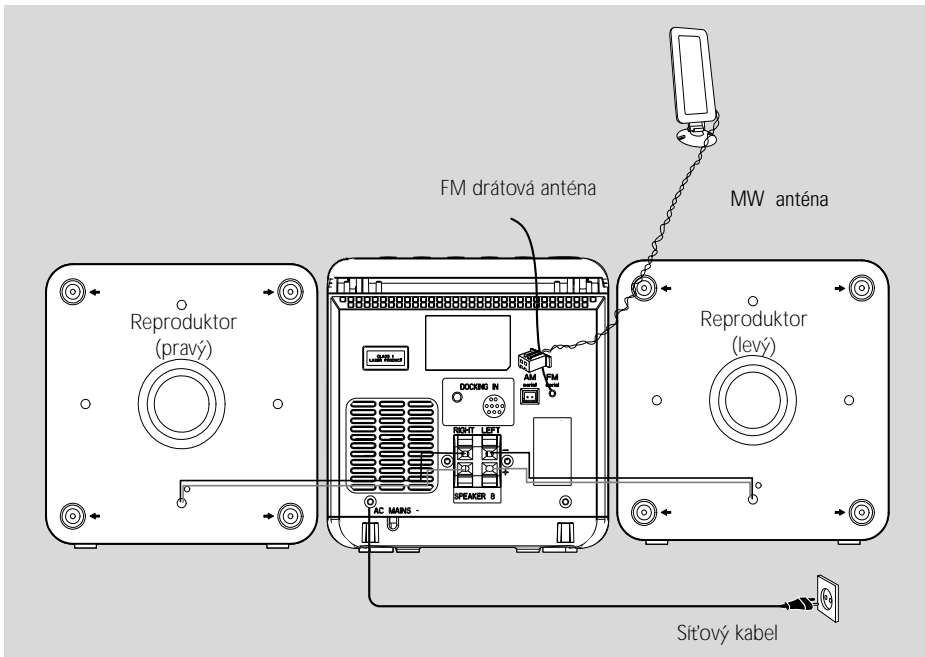
Informujte se o místním tříděném sběrném systému pro elektrické produkty.

Řiďte se místními pravidly a nelikvidujte staré produkty spolu s běžným odpadem. Správná likvidace starého produktu pomůže zabránit případným negativním následkům pro životní prostředí a lidské zdraví.



Informace o bezpečnosti provozu přístroje

- Před prvním použitím systému se přesvědčte, zda provozní napětí uvedené na typovém štítku (nebo vedle voliče napětí) odpovídá napětí energetického zdroje, z něhož se přejete přístroj napájet. Není-li tomu tak, obraťte se na distributora.
- Přístroj umístěte na hladký, tvrdý a pevný povrch.
- Pokud je jako odpojovací zařízení použito síťové napájení nebo sdružovač, mělo by být odpojovací zařízení připraveno k použití.
- Jednotku nainstalujte do blízkosti elektrické zásuvky v místě, kde je k zásuvce dobrý přístup.
- Zařízení nesmí být vystaveno kapající nebo stříkající vodě.
- Umístěte přístroj tak, aby byla zajištěna ventilace, ochráníte tím přístroj před přehřátím. Za a nad přístrojem ponechejte alespoň 10 cm (4 palce), po stranách přístroje alespoň 5 cm (2 palce).
- Musí být zajištěna dobrá ventilace. Nezakrývejte ventilací otvory žádnými předměty, např. novinami, ubrusy, záclonami atd.
- Chraňte přístroj, napájecí články a desky před extrémní vlhkostí, deštěm, pískem a takovými vysokými teplotami, které bývají v blízkosti topných těles nebo na místě vystaveném přímému slunečnímu záření.
- Na přístroj nesmí být pokládány žádné zdroje přímého plamene, např. rozsvícené svíčky.
- Nepokládejte na zařízení žádné předměty naplněné tekutinami (např. vázy).
- Dostane-li se přístroj z chladu do tepla nebo do vlhkého prostředí, laserová optika přístroje se zamlží. Přehrávač CD nebude v tomto případě správně fungovat. Ponechejte přístroj zapnutý asi hodinu tak, že nevolíte desku, poté bude možný normální provoz.
- Mechanické součásti přístroje mají samomazací povrch, proto se nesmí ani olejovat ani mazat.
- Baterie (sada akumulátorů nebo nainstalované baterie) by neměly být vystavovány nadměrnému teplu, jako např. slunečnímu svítu, ohni a podobně.
- I v případě, že připojíte systém do pohotovostního stavu, spotřebovává energii. Přejete-li si přístroj zcela odpojit od sítě, vytáhněte zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.



Připoje na zadní straně

Typový štítek je umístěn na zadní straně systému.

A Napájení

- Než zasunete síťový kabel do zásuvky přesvědčte se, zda jsou všechny ostatní připoje v pořádku.

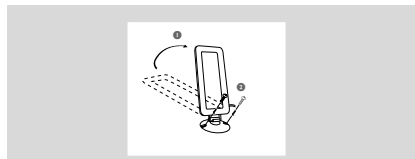
UPOZORNĚNÍ!

- **Abyste dosáhli optimálního výkonu, používejte vždy pouze originální síťový kabel.**
- **Je-li přístroj pod napětím, nerealizujte žádné nové připoje a nemodifikujte připoje už realizované.**

B Anténa Připojení

MW anténa

- 1 Anténu se spirálovou smyčkou rozložte; pro připevnění na rovný, pevný a stabilní povrch použijte v případě potřeby šrouby (nejsou součástí balení):



- 2 Zástrčku antény se spirálovou smyčkou zasuňte do ANTÉNY MW, jak znázorňuje obrázek výše.
- 3 Nastavte anténu tak, aby byl příjem optimální.

FM Anténa

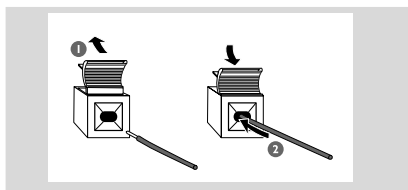
Není nutné připojit anténu FM, protože je integrována v systému.

- Anténu umístěte v co největší vzdálenosti od televize, videorekordéru a jiných vysílacích zdrojů.

③ Připojení reproduktorů

Přední reproduktory

Vodiče reproduktoru zasuňte do výstupu SPEAKERS, pravý do přípoje označeného „RIGHT“, levý do „LEFT“, kabel oznařen žervenú k oznaření "+", kabel oznařen ěrnú k oznaření "-"



- Neizolované části vodiče reproduktoru zasuňte podle obrázku.

Poznámky:

– **Optimálního ozvučení dosáhnete, budete-li používat vždy výhradně reproduktory dodávané s přístrojem.**

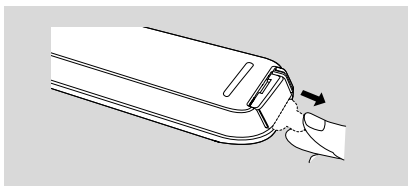
– **Nikdy nepřipojujte více než jeden reproduktor do párového výstupu +/-.**

– **Nikdy nepřipojujte takový reproduktor, jehož impedance je menší než impedance reproduktorů dodávaných s přístrojem.**

Informace najdete v této uživatelské příručce v části TECHNICKÉ ÚDAJE.

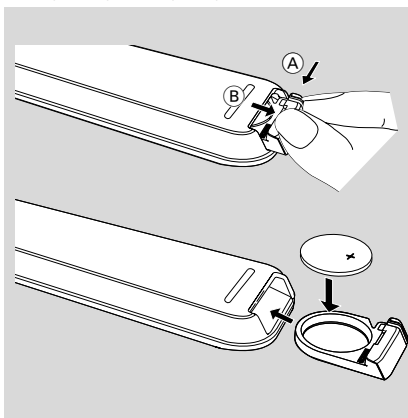
Před použitím dálkového ovládání

- 1 sejměte ochrannou plastovou fólii, ochranná plastová fólie.
- 2 stisknutím některého z tlačítek zdrojů na dálkovém ovladači vyberte zdroj, který chcete ovládat (například CD, TUNER).
- 3 potom vyberte požadovanou funkci (například ►, ◀, ►►).



Vřm ěna baterie (lithium CD2032) dálkového ovladače

- 1 Knoflík (A) opatrně pítáhněte doleva.
- 2 Vytáhněte oddíl pro baterii (B).
- 3 Vložte novou baterii a oddíl pro baterii zasuňte až na doraz zpět do původní polohy.



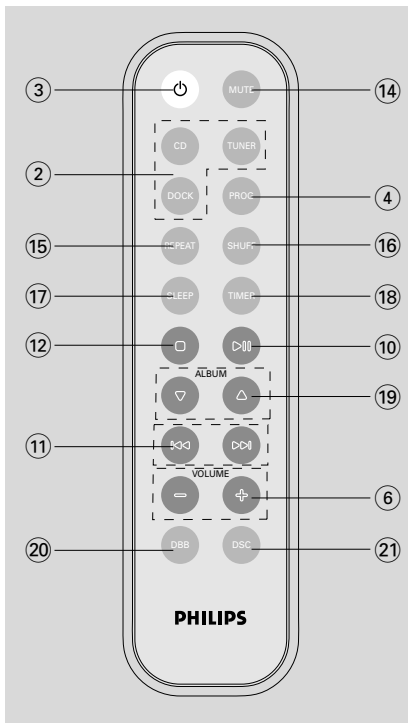
UPOZORNĚNÍ!

NAPÁJECÍ ĚLÁNKY OBSAHUJÍ CHEMIKÁLIE, PROTO JE ODHAZUJTE POUZE DO URĚENÝCH NÁDOB NA ODPADKY.

Ovládací tlačítka na přístroji a na dálkovém ovladači

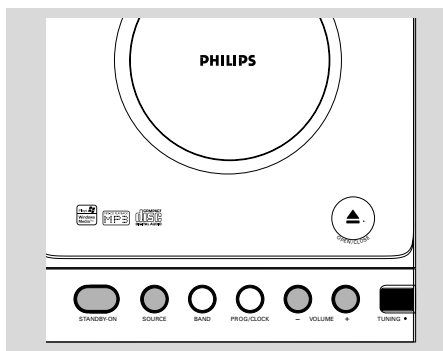
- ① BAND
 - Tuner..... (pouze na zařízení) - vybere vlnové pásmo.
- ② SOURCE (CD/ TUNER/DOCK)
 - vypnutí přístroje.
 - volba některého ze zvukových zdrojů: CD/ FM/ MW/ AUX.
- 3 STANDBY-ON / ⏻
 - zapojení přístroje do pohotovostního stavu/ Pohotovostní příkon Eco Power/zapnutí.
- ④ PROG/CLOCK
 - U disku CD zobrazí zbývající čas disku CD.
 - U clock nastaví funkci hodin.
- ⑤ OPEN•CLOSE
 - otevření/ zavření prostoru pro CD.
- ⑥ VOLUME – / +
 - nastavení síly zvuku.
- ⑦ TUNING ●
 - adění rozhlasových stanic.
- ⑧ iR SENSOR
 - infračervený senzor dálkového ovladače.
- ⑨ 🎧
 - připoj sluchátek.
- ⑩ ▶ ||
 - CD zapojení a přerušení reprodukce CD.
- ⑪ ⏮ / ⏭
 - postup na začátek aktuální/ předcházející/ následující skladby.
 - hledání směrem zpět nebo dopředu na CD v rámci jedné skladby.
- ⑫ STOP ■
 - zastavení reprodukce CD a vymazání programu CD.
- ⑬ AUX IN
 - připojení k externímu zdroji zvuku
- ⑭ MUTE
 - přechodné vypnutí a opětovné zapojení zvuku.
- ⑮ REPEAT
 - opakování reprodukce jedné skladby/ programu CD/ celé CD.
- ⑯ SHUFF (SHUFFLE)
 - reprodukce skladeb CD v náhodně voleném pořadí.

- ⑰ SLEEP
 - zapojení a vypnutí usínací funkce, volba délky usínání
- ⑱ TIMER
 - zapojení a vypnutí funkce časového spínače, nastavení časového spínače.
- ⑲ ALBUM ▼ ▲
 - pro MP3 disc slouží k výběru alba z disku.
- ⑳ DBB
 - zvýraznění basových tónů.
- ㉑ DSC
 - (Digital Sound Control) zvýraznění zvukového efektu podle charakteru hudby: JAZZ/POP/CLASSIC/ROCK.



Poznámky k dálkovému ovladači:

- **Nejprve zvolte zvukový zdroj, který si přejete ovládat tak, že na dálkovém ovladači stisknete tlačítko tohoto zdroje (např. CD nebo TUNER, atd.).**
- **Potom zvolte příslušnou funkci ▶, ⏮, ⏭ atd.).**



Důležité:

Předtím, než začnete přístroj používat, vykonajte přípravné práce.

Zapojení systému

- V aktivním nebo úsporném pohotovostním režimu stisknete tlačítko **STANDBY-ON** (☺ na dálkovém ovládacím).
→ Systém zapojí naposledy zvolený zvukový zdroj.
- stisknutím tlačítka **SOURCE** (**CD, TUNER, AUX/DOCK** na dálkovém ovládacím).
→ Systém zapojí zvolený zvukový zdroj.

Přejete-li si zapojit přístroj do pohotovostního stavu

- Stisknete tlačítko **STANDBY-ON** (☺ na dálkovém ovládacím).
→ Jsou zobrazeny hodiny.

Přepnutí do režimu Eco Power

- V libovolné funkci podržte tlačítko **STANDBY-ON** (☺ na dálkovém ovládacím) stisknuté zhruba 2 vteřiny.
→ Displej zhasne.

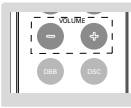
Úspora energie: automatické přepnutí do pohotovostního stavu

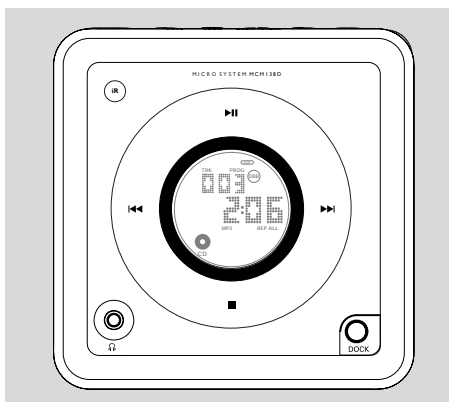
Přístroj šetří energii tak, že se 15 minut poté, co pásek nebo CD dohraje, automaticky přepne do pohotovostního stavu, s výjimkou případu, kdy mezitím stisknete nějaké tlačítko.

Poznámka:

– V úsporném pohotovostním režimu lze aktivovat pouze tlačítka **SOURCE** a **STANDBY-ON**.

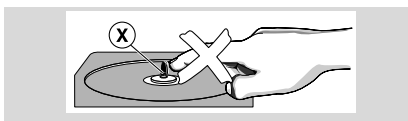
Nastavení síly a charakteru zvuku

- 1 Přejete-li si zeslabit zvuk, otáčejte regulátor **VOLUME - / +** přejete-li si zvuk zesílit, otáčejte ho ve směru pohybu hodinových ručiček.
→ Na displeji se zobrazí označení síly zvuku **0-32**, a hodnota z intervalu 0-32.
- 2 (Digital Sound Control) zvýraznění zvukového efektu podle charakteru hudby: **JAZZ/POP/CLASSIC/ROCK**.

- 3 Stisknutím tlačítka **DBB** (on the remote control) lze zapojit a vypnout dynamické zvýraznění basových tónů.
→ Je-li funkce DBB zapnuta, na displeji se zobrazí **DBB**.
- 4 Přejete-li si na chvíli vypnout zvuk, stiskněte na dálkovém ovládacím tlačítko **MUTE**.
→ Reprodukce pokračuje, zvuk není slyšet a na displeji se zobrazí nápis **MUTE**.
- Přejete-li si znovu zapojit zvuk, musíte:
 - buď znovu stisknout tlačítko **MUTE**;
 - nebo změnit nastavení síly zvuku;
 - změnit zvukový zdroj.



POZOR!

– Nikdy se nedotýkejte čoček CD přehrávače.



Vkládání disků

Tímto přehrávačem CD lze reprodukovat audio CD, včetně záznamových a přepisovatelných CD/MP3/WMA.



- CD-ROM, CD-I, CDV, VCD, DVD a počítačové CD však nelze použít.
- Nelze použít disky WMA soubory s ochranou DRM.
- 1 Zvolte zvukový zdroj CD.
- 2 Stisknutím tlačítka **OPEN/CLOSE▲** otevřete prostor pro CD.
→ Jakkmile otevřete prostor pro CD, zobrazí se nápis **OPEN**.
- 3 Vložte CD etiketou směrem nahoru a stisknutím tlačítka **OPEN/CLOSE▲** zavřete prostor pro CD.
→ Jakkmile přehrávač CD přečte obsah CD, zobrazí se nápis **RETR**. Zobrazí se celkový počet skladeb a doba přehrávání (nebo celkový počet alb a skladeb pro disk MP3).

Základní ovládání přehrávání

Reprodukce CD

- Stisknutím tlačítka **▶||** zapojte reprodukci.
→ Během reprodukce CD se na displeji zobrazí pořadové číslo právě reprodukováné skladby a doba od začátku reprodukce.

Volba jiné skladby

- Stisknutím tlačítka **◀◀▶▶** až se pořadové číslo hledané skladby zobrazí na displeji.

Vyhledání melodie v rámci jedné skladby

- 1 Podržte stisknuté tlačítko **◀◀▶▶**.
→ CD bude reprodukována rychleji a se slabším zvukem.
- 2 Jakkmile najdete hledanou melodii, uvolněte tlačítko **◀◀▶▶**.
→ Reprodukce pokračuje standardním způsobem.

Přerušení přehrávání

- Stisknutím tlačítka **▶||**.
→ Při přerušení reprodukce displej strne a doba od začátku reprodukce bliká.
→ Přejete-li si v reprodukci pokračovat, stiskněte znovu tlačítko **▶||**.

Přejete-li si ukončit reprodukci CD

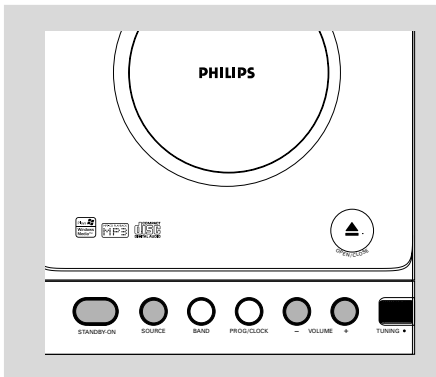
- Stisknutím tlačítka **■**.

Poznámka: Reprodukce CD se ukončí i v případě, že:

- otevřete prostor pro CD.
- CD dohraje do konce.
- Vyberte jiný zdroj: **TUNER** nebo **AUX**.
- **pohotovostní režim**.

Přehrávání disku MP3/WMA

- 1 Vložte disk MP3.
→ Vzhledem k vysokému počtu skladeb nakompilovaných na disku může doba načítání disku přesáhnout 10 sekund.
→ Zobrazí se údaj "×××× 00". Údaj "××××" označuje číslo aktuálního alba a údaj "00" číslo aktuálního titulu.
- 2 Pro výběr požadovaného alba stiskněte tlačítko **ALBUM ▼ ▲**.




Užitečné tipy:

Pro zdokonalení přijímu:

- Chcete-li optimálnu přijímat vlny FM, zcela vysuňte anténu na zadní stěně jednotky.

Ladění rozhlasových stanic

- 1 Zvolte zvukový zdroj **TUNER**.
→  **TUNER** zobrazeny hodiny.
- 2 Jednou nebo vícekrát stiskněte tlačítko **BAND** (**TUNER** na dálkovém ovládní) a zvolte vlnové pásmo.
- 3 adění rozhlasových stanic. **TUNING** ●
→ Na displeji se zobrazí frekvence naladěné stanice.

ÚDRBA

Ěistění krytu přístroje

- Přístroj čistíte jen lehce navlhčeným měkkým hadříkem. Nepoužívejte přípravky obsahující alkohol, denaturovaný líh, čpavek nebo mechanické čistící prostředky.

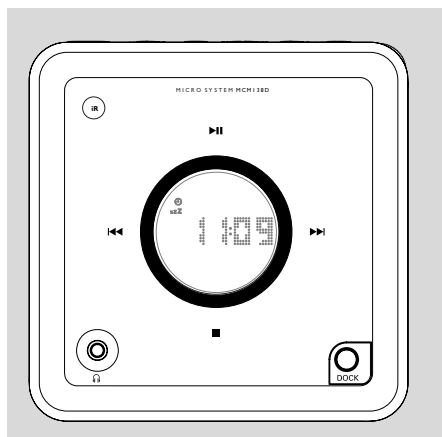
Ěistění desek

- Znečištěné desky čistíte měkkým hadříkem. Otírejte je tahy od středu desky k jejímu okraji.
- Nepoužívejte na čišění desek rozpouštědlo, např. benzín, ředidlo a žádné chemické čistící prostředky ani antistatický spray na čišění gramofonových desek.



Ěistění optiky CD

- Po delším používání se optika CD může zaprášit. Aby kvalita záznamu zůstala dobrá, musíte optiku CD očistit speciálním čistícím prostředkem Philips CD Lens Cleaner nebo jiným podobným speciálním čistícím prostředkem.



Nastavení hodin

- 1 V pohotovostním režimu stiskněte tlačítko **PROG/CLOCK**.
→ Číslice celých hodin blikají.
- 2 Otáčením regulátoru ◀◀/▶▶ ve směru chodu hodinových ručiček lze měnit hodnotu nastavení celých hodin směrem nahoru.
- 3 Stiskněte znovu tlačítko **PROG/CLOCK**.
→ Číslice minut blikají.
- 4 Otáčením regulátoru ◀◀/▶▶ ve směru chodu hodinových ručiček lze měnit hodnotu nastavení minut směrem nahoru.
- 5 Nastavení potvrďte opětovným stisknutím tlačítka **PROG/CLOCK**.

Poznámka:

Pokud nejsou hodiny nastaveny, zobrazí se

— : — : —

Nastavení ěasověho spínaěe TIMER

- Přístroj se může použít jako budík, ať už je na určenou dobu buzení nastaveno CD/DOCK, kazeta nebo rádio.
 - Nestisknete-li při nastavování během zhruba 90 vteřin žádné tlačítko, přístroj vystoupí z funkce nastavení ěasověho spínaěe.
- 1 V libovolné funkci podržte tlačítko **TIMER** na dálkověm ovladači stisknutě zhruba 2 vteřiny.
 - 2 Stlaěte ◀◀/▶▶ (nebo **CD / TUNER** na dálkověm ovladači) to select sound source.

- 3 Stisknutím tlačítka **TIMER** potvrďte volbu.
→ Číslice hodinověho údaje blikají.
- 4 Otáčením regulátoru ◀◀/▶▶ ve směru chodu hodinověch ručiček lze měnit hodnotu nastavení celých hodin směrem nahoru.
- 5 Stiskněte znovu tlačítko **TIMER**.
→ Číslice hodinověho údaje blikají.
- 6 Otáčením regulátoru ◀◀/▶▶ ve směru chodu hodinověch ručiček lze měnit hodnotu nastavení minut směrem nahoru.
- 7 Nastavení potvrďte stisknutím tlačítka **TIMER**.
→ Ěasově spínaě je tímto nastaveně a zapnutě.

Poznámka:

- Pokud je zvolen režim CD a v CD pŕehrávaěi se nenachází CD nebo je CD vadné, zvolí se automaticky **TUNER**.

- Je-li jako zdroj vybrán **DOCK**, avšak v docku není žádné zařazení iPod nebo dock není pŕipojen, bude automaticky vybrán **TUNER**.

Zapnutí a vypnutí ěasověho spínaěe TIMER

- V pohotovostním stavu nebo během reprodukce stiskněte jedenkrát tlačítko **TIMER**.
→ Je-li ěasově spínaě zapnutě, na displeji se zobrazí nápis ⌚ není-li zapnutě, nápis se nezobrazí.

Zapnutí a vypnutí usínací funkce SLEEP

Ěasově spínaě usínací funkce umožňuje automatickě vypnutí pŕístroje po uplynutí pŕedem nastaveně doby. Ěasově spínaě usínací funkce lze použít pouze v pŕípadě, že jsou nastaveně i hodiny.

- Stiskněte na dálkověm ovladači jedenkrát nebo několikrát tlačítko **SLEEP**.
→ Na displeji se zobrazí nápis **SLEEP** a jedna z volitelněch dělek usínání: **60, 45, 30, 15, 0, 60...**
- Pŕejete-li si funkci vypnout, stiskněte na dálkověm ovladači jedenkrát nebo několikrát tlačítko **SLEEP** on the remote control once or more until "⏻" **STANDBY ON** na pŕístroji nebo na dálkověm ovladači.



Spuštění zařízení iPod

- 1 Vyberte adaptér docku správného typu a velikosti a zasuňte jej do docku (viz část "Adaptér docku").
- 2 Zařízení iPod správně zasuňte do docku.
- 3 Kabely docku připojte odpovídajícím způsobem ke konektorům DOCKING IN na hlavní soustavě.
- 4 Chcete-li vybrat jako zdroj DOCK, opakovaně stiskněte tlačítko **SOURCE** nebo **DOCK**.
- Připojený přehrávač se spustí automaticky.

Poznámky:

– Pomocí tlačítek (▶||, ◀◀, ▶▶) a **VOLUME**) na přístroji MCM138D a dálkovém ovládní lze zvolit následující funkce přehrávání disku: Přehrátl/pozastavit, výběr následující/předchozí skladby, rychlý přesun dopředu/dozadu (k dispozici pouze u zařízení Apple iPod) a změna hlasitosti.

– Tlačítka (▶||, ◀◀, ▶▶) a **VOLUME**) na přístroji MCM138D a dálkovém ovládní fungují pouze při přehrávání zvukového obsahu uloženého na přehrávači na docku.

– Funkce Stop (■) není u přehrávače umístěného v docku k dispozici.

Nabíjení baterie přehrávače iPod pomocí docku

Připojením zařízení iPod a připojení docku k přístroji MCM138D můžete nabíjet zařízení iPod v pohotovostním režimu a režimu zapnutí přístroje MCM138D.

Poznámky:

– V úsporném pohotovostním režimu nelze zařízení iPod nabít

– Je-li sada v režimu dock a do 15 minut není připojen žádný přehrávač, přejde sada do úsporného režimu Eco.

Upozornění

Nikdy se nepokoudejte sami opravit přístroj, protože tím ztratíte právo na záruku. Neotvírejte kryt přístroje, aby Vás nezasáhl elektrický proud.

V případě jakékoliv závady, předtím než odnesete přístroj do opravy, zkontrolujte ho podle níže uvedených bodů. Nepodaří-li se Vám problém podle našich návrhů vyřešit, obraťte se na distributora nebo na servis.

Problém	Řešení
Nápis "NO CD".	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Vložte desku. ✓ Přesvědčte se, zda deska není vložena opačně. ✓ Počkejte, až se odpaří vlhkost a optika se vyjasní. ✓ Vyměňte nebo očistěte desku, viz „Údržba“. ✓ Použijte finalizované CD-RW nebo správný formát disku MP3-CD.
opatně příjem vysílání.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Pokud je signál příliš slabý, nastavte anténu. ✓ Umístěte systém Mini HiFi ve větší vzdálenosti od televizoru, videorekordéru.
Přístroj nereaguje na žádné tlačítko.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Vytáhněte síťový kabel ze zásuvky, znovu ho do ní zasuňte a zapněte přístroj.
Zvuk není slyšet nebo je velmi slabý.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Nastavte hlasitost. ✓ Odpojte sluchátka. ✓ Přesvědčte se, zda jsou reproduktory připojeny správně. ✓ Přesvědčte se, zda neizolovaná část vodičů reproduktorů je zasunuta. ✓ Zkontrolujte, zda byl disk MP3-CD nahrán bitovou rychlostí 32-256 kbps se vzorkovacími frekvencemi 48 kHz, 44,1 kHz nebo 32 kHz.
Zvuk z levé a pravé strany zní opačně.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Check the speaker connections and location.
Dálkový ovladač nefunguje správně.	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Než stisknete tlačítko (▶, ◀, ▶) žádané funkce, zvolte zvukový zdroj (například CD nebo TUNER). ✓ Snižte vzdálenost mezi dálkovým ovladačem a systémem. ✓ Napájecí články vložte se správnou polaritou (označené +/-). ✓ Vyměňte napájecí články. ✓ Dálkový ovladač nasměrujte na infračervený senzor systému.

Problém	Řešení
Ěasový spínač nefunguje.	<ul style="list-style-type: none">✓ Nastavte správně hodiny.✓ Podržte stisknuté tlačítko TIMER zapojte časový spínač.
Nastavení hodin/časového spínače bylo vymazáno.	<ul style="list-style-type: none">✓ Došlo k výpadku napětí nebo byl síťový kabel vytáhnut ze zásuvky. Nastavte hodiny/časový spínač.
Vyhledávání v nabídce nebo přehrávání fotografií na přehrávači v docku nelze provést pomocí tlačítek na přístroji MCM138D nebo dálkovém ovládní.	<ul style="list-style-type: none">✓ Tlačítka na přístroji MCM138D a dálkovém ovládní lze ovládat pouze přehrávání zvukového obsahu. Pro vyhledávání v nabídce použijte ovládací prvky na přehrávači v docku.
Tlačítko STOP ■ a některá tlačítka na přístroji MCM138D a dálkovém ovládní nemají žádnou funkci.	<ul style="list-style-type: none">✓ K zastavení přehrávače umístěného v docku nelze použít tlačítko STOP ■ na přístroji MCM138D a dálkovém ovládní.✓ Fungují pouze tlačítka (▶▶, ◀◀, ▶▶ a VOLUME).

Zesilovač

Výkon	2 x 2W
.....	4W total power
Poměr signál/šum	62 dBA (IEC)
Frekvenční závislost	60 – 16000 Hz, ± 3 dB
Impedance, reproduktory	4 Ω
Impedance, sluchátka	32 Ω – 1000 Ω

Přehrávač CD

Frekvenční oblast	20 – 20000 Hz
Poměr signál/šum	75 dBA

Radiopřijímač

FM vlnové pásmo	87.5 – 108 MHz
MW vlnové pásmo	531 – 1602 kHz
Citlivost pro 75 Ω	
– FM 26 dB citlivost	2.8 μ V
– MW 26 dB citlivost	61.4 μ V
Poměr signál/šum	≥ 28 dB
Úplné harmonické zkreslení	$\leq 5\%$
Kmitořtová charakteristika ...	63 – 12500 Hz (± 3 dB)
Poměr signál/šum	≥ 40 dB

REPRODUKTORY

Basový reflexní systém	
Rozměry (šířka x výška x hloubka)...	150 x 150 x 200 (mm)

GENERAL

Síťové napětí	220 - 230V / 50 Hz
Rozměry (šířka x výška x hloubka)	150 x 150 x 244 (mm)
Hmotnost s reproduktory/bez reproduktorů	ok. 6.2 / 2.9 kg
Pohotovostní příkon Eco Power	< 4 W

Právo na změny vyhrazeno.

Meet Philips at the Internet
<http://www.philips.com>

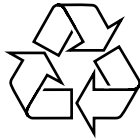
Русский

Polski

Česky

Slovensky

Magyar



MCM138D

